STAND. COM. REP. NO.

Honolulu, Hawaii

FEB 1 2 2015

RE: S.B. No. 266

Honorable Donna Mercado Kim President of the Senate Twenty-Eighth State Legislature Regular Session of 2015 State of Hawaii

Madam:

Your Committee on Health, to which was referred S.B. No. 266 entitled:

"A BILL FOR AN ACT RELATING TO THE OFFICE OF LANGUAGE ACCESS,"

begs leave to report as follows:

The purpose and intent of this measure is to:

- Appropriate funds to further develop the language access resource center and multilingual website pilot project; and
- (2) Authorize the hiring of necessary personnel to staff the resource center and administer the multilingual website.

Your Committee received testimony in support of this measure from the Office of Language Access, Hawaii Interpreter Action Network, and one individual.

Your Committee finds that according to the United States Census Bureau, American Community Survey of 2009-2011, twenty-four percent of Hawaii's population speak a language other than English at home. This includes nearly 281,607 persons who speak an Asian or Pacific Island language. According to the same studies, out of those who speak a language other than English at home, forty-six percent are limited English proficient.

Your Committee therefore recognizes that English is not the primary language for a significant portion of Hawaii's residents.



STAND. COM. REP. NO. 104 Page 2

These people have only a limited ability to read, write, speak, or understand English. Language barriers often prohibit many residents from fully participating in the community. Despite personal, family, community, and government efforts to make those with limited English proficiency more self-sufficient and productive, these efforts are often undermined by lack of access to essential government and government-funded services due to the language restrictions of Hawaii's limited English proficient population.

As affirmed by the record of votes of the members of your Committee on Health that is attached to this report, your Committee is in accord with the intent and purpose of S.B. No. 266 and recommends that it pass Second Reading and be referred to the Committee on Ways and Means.

> Respectfully submitted on behalf of the members of the Committee on Health,

sh M

JOSH GREEN, Chair



The Senate Twenty-Eighth Legislature State of Hawai'i

Record of Votes Committee on Health HTH

dering its on was to Pass, wit		ecision on th		Recommit 2313 Excused
on was to Pass, wit	th amendme	ents H	old F 310	Recommit 2313
Pass, wi	th amendme 311	ents H	310	2313
	311	23	310	2313
	311	23	310	2313
	Aye	Aye (WR)	Nay	Excused
	X	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		X
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		X
	X X			\boldsymbol{X}
	X X			
	X			
	\boldsymbol{X}			
		X		
	- Be			
		, í		
			u u	
			-	
	, 1		2	_
	9		\mathcal{O}	2
Adopted Not Adopted				
Chair's or Designee's Signature:				
		Pink		denrod ee File Copy
	Ru	Ruff Yellow	opted IN M Yellow Pink	opted Discrete Not Adopted

*Only one measure per Record of Votes